

Mitteilungsblatt der Gemeinde

Aurach



aurach

weinberg

dietenbronn

eyerlohe

gindelbach

hilsbach

vehlberg

westheim

windshofen



Herbstmorgen

*Im Dunkeln ruhet noch die Welt,
es nebelt über Wald und Wiesen.
Bunte Blätter tanzen durch die Zeit,
die schönsten Früchte fallen ab vom Zweig!*

(Monika Minder)

Herbstanfang

Letzte Woche noch „Freibad-Wetter“ und jetzt Herbst, mit kühlen Temperaturen. Nach einer langen Zeit großer Trockenheit und viel Hitze hat es am vergangenen Wochenende endlich wieder geregnet – wenngleich, es ist immer noch viel zu trocken. In kurzer Zeit erleben wir in unserer Heimat Wetterextreme: Vergangenes Jahr ein sehr trockener Sommer – kaum Winter – in diesem Jahr ein nasses Frühjahr mit Starkregen und zunächst ein zwar wechselhafter Sommer aber mit geringen Niederschlägen und zum Schluss einer langen Schönwetter-Periode.

Am 22. September war der astronomische Herbstanfang – es bleibt abzuwarten, ob es im Herbst weiterhin so trocken bleibt und ob wir einen richtigen Winter bekommen.

In unseren Wäldern tragen in diesem Jahr die Eichen vereinzelt Früchte (Sprengmast), die Buchen hängen zum Teil dick voll mit Bucheckern, was nicht so oft vorkommt.

Mit dem Herbst geht die Zeit der Feste zu Ende und damit naht die „Allerwelts-Kerwa“.

38

46. Jahrgang
Freitag

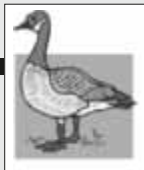
23. September 2016





13. *Auracher* *„Gänswosn-Kerwa“*

**vom 14. bis
16. Oktober 2016**



Am dritten Sonntag im Oktober
wird in Aurach die Gänswosn-Kerwa gefeiert.

Dieses Jahr zum 13. Mal
von Freitag, 14. bis Sonntag, 16. Oktober 2016.

Für die Ausrichtung der Gänswosn-Kerwa sorgt wie schon in den vergangenen Jahren der Förderverein des SSV Aurach e.V. mit vielen freiwilligen Helferinnen und Helfern. Der Verein führt damit eine begonnene Tradition im besten Sinne unserer Gemeinde fort.

Zum Gelingen dieses Festes geht an alle Vereine und Verbände die ebenso herzliche wie dringende Bitte, die Ausrichter der Kirchweih tatkräftig zu unterstützen und sich vor allem am geplanten Festumzug zahlreich zu beteiligen.

Bitte wenden Sie sich deshalb direkt an den Vorsitzenden Herrn Hermann Klaschka, Pfarrgasse 5, 91589 Aurach, Tel.-Nr. 09804/272, E-Mail: Klaschka-Aurach@t-online.de oder an Herrn Stefan Feuchter, Am Flurbuck 20, 91589 Aurach, Tel. 09804/93179, E-Mail: d.s.feuchter@web.de

Bus-Shuttle *zur Mooswies'n in Feichtwang*



am Samstag, 24. September 2016

Die Gemeinde Aurach bietet wieder einen besonderen Service an, um unbeschwert feiern zu können. Pro Fahrt entsteht ein Eigenanteil bei der Hinfahrt von 1,00 Euro und bei der Rückfahrt von je 3,00 Euro pro Person.

Termin: Samstag, 24. September 2016

Abfahrtsort:

19.00 Uhr Aurach, Ansbacher Straße
19.05 Uhr Aurach, Blumenauer Platz
19.15 Uhr Weinberg, Kindertagesstätte

Rückfahrt: Sonntag, 25. September 2016 um 0.30 Uhr
ab Haltestelle Dinkelsbühler Straße

Rückkunft: ca. 1.00 Uhr

GEWINNSPIEL ZUR NAMENSFINDUNG

Einladung zur ILEK-Auftaktveranstaltung am 26.09.2016 in Herrieden

Die Gemeinden Aurach, Burgoberbach, Burk, Wieseth, die Märkte Arberg, Bechhofen an der Heide, Dentlein am Forst, Dombühl sowie die Städte Herrieden und Leutershausen haben sich kürzlich zu einer interkommunalen Allianz für eine Integrierte Ländliche Entwicklung (ILE) zusammengeschlossen. Als Grundlage für die Zusammenarbeit wird nun ein **Integriertes Ländliches Entwicklungskonzept** (kurz: ILEK) erarbeitet.

Unter dem Motto „Gemeinsam sind wir stärker“ wollen die Gemeinden qualifizierte Zukunftsstrategien für die Weiterentwicklung und Stärkung unserer ländlichen Region als Lebens-, Arbeits-, Erholungs- und Naturraum entwickeln. In der interkommunalen Zusammenarbeit setzen sich die Gemeinden zum Ziel, Projekte, die alleine nicht realisierbar wären, in ökonomisch, ökologisch und sozial besonders nachhaltiger Weise zu planen und auszuführen.

Ein ILEK zeichnet sich durch die aktive Beteiligung der Bürger am Planungsprozess aus. In diesem Zusammenhang findet am **26. September 2016 ab 19.30 Uhr eine große Auftaktveranstaltung in der Grund- und Mittelschule in Herrieden, Steinweg 8** statt, zu der wir alle Interessierten ganz herzlich einladen. Bei der Veranstaltung werden durch die ILE-Bürgermeister sowie das Planungsbüro Klärle die Ziele des Projektes vorgestellt. Zusätzlich werden innerhalb erster Ideenwerkstätten gemeinsam mit den Einwohnern erste Ansätze und Ideen zu den verschiedenen Themenfeldern gesammelt.

Auch bei der **Namensfindung** zum ILEK können Sie sich beteiligen! Für die Teilnahme winken Ihnen attraktive Preise aus der Region! Die Gewinnspielflyer liegen bei den beteiligten Gemeinden und bei der Auftaktveranstaltung aus. Auch können Sie uns über die Internetseiten der Gemeinden (www.aurach.de) oder die des Planungsbüros Klärle online Ihren persönlichen Namenswunsch übermitteln.

Nutzen Sie die Chance! Gestalten Sie die weitere Entwicklung und Zukunft Ihrer Gemeinde sowie Ihrer gesamten Region durch die Teilnahme an den verschiedenen ILEK-Veranstaltungen und Aktionen mit!



Herausgeber und Redaktion:

Gemeindeverwaltung 91589 Aurach, Telefon: 0 98 04/91 54-0, Telefax: 0 98 04/91 54-25, Internet: www.aurach.de, E-Mail: info@aurach.de
Verantwortlich für den amtlichen Teil ist der 1. Bürgermeister.

Erscheint normalerweise wöchentlich freitags.

Redaktionsschluss ist am Dienstag vorher, 12.00 Uhr. Das Mitteilungsblatt ist gedruckt auf Recyclingpapier.

Layout, Druck und Anzeigenverwaltung:

Krieger-Verlag GmbH, Postfach 11 03, 74568 Blaufelden, Telefon: 0 79 53/98 01-0, Telefax: 0 79 53/98 01-90, Internet: www.krieger-verlag.de



Das Ja-Wort

vor dem Standesamt Aurach
gaben sich
am 17. September 2016

**Nadine Engelhardt und
Matthias Engelhardt,**
geb. Eff
aus Aurach.



Herzlichen Glückwunsch

Einladung zur öffentlichen Sitzung des Gemeinderates

**Donnerstag, 29. September 2016 um 20.00 Uhr
im Mehrzweckraum der
Johann-Anton-von-Zehmen-Grundschule in Aurach.**

Tagesordnung öffentlicher Teil:

1. Eröffnungsregularien: Begrüßung, Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Beschlussfähigkeit, Einverständnis mit der Tagesordnung
2. Genehmigung der Niederschrift über den öffentlichen Teil der Sitzung vom 25.08.2016
3. Bekanntgaben
 - 3.1 Kurzbericht zur Sitzung am 29.09.2016, KW 31 – KW 39
 - 3.2 Umlaufmappe
4. Gemeindliche Bauvorhaben
 - 4.1 Erneuerung der Infrastruktur im Altort Weinberg: Behandlung der während der Einwendungsfrist vorgebrachten Einwendungen – abschließender Maßnahmebeschluss
 - 4.2 Wohnbaugebiet „Betzelesbuck“ in Weinberg: Weitere Erschließung Bauabschnitt 2
 - 4.3 Friedhof Aurach: Erweiterung um ein Grabkammersystem aufgrund der ungünstigen geologischen Verhältnisse sowie Neugestaltung der im Süden angrenzenden Freifläche; Maßnahmebeschluss
 - 4.4 Sanierung Feldwegunterführung unter der A 6 bei Vehlberg: Information über die Auftragsvergabe
 - 4.5 Sanierung Gemeindeverbindungsstraße Aurach-Eyerlohe: Information über die Auftragsvergabe
5. Wertgutachten für das ehemalige Feuerwehrhaus Weinberg: vorläufiges Ergebnis
6. Antrag des SV 67 Weinberg e. V. auf Zuschuss für die Sanierung des Parkplatzes am Sportgelände Weinberg
7. Eilangelegenheiten
8. Anfragen
 - 8.1 Beantwortung der Anfragen aus der Sitzung vom 25.08.2016
 - 8.2 Neue Anfragen

Amtliche Bekanntmachungen

Benutzung von Spielplätzen

Aus gutem Grund weisen wir alle Eltern und Kinder darauf hin, dass die Benutzung der Spielplätze im Gemeindegebiet Aurach lediglich bis zum Einbruch der Dunkelheit, jedoch spätestens bis 20.00 Uhr, gestattet ist. Wir bitten Sie, dies zu beachten und die Nachtruhe zu wahren.

Fundsachen

Im Wald bei Stadel wurde ein Fahrrad silber/schwarz gefunden. In Windshofen im Bushäuschen wurde ein blaues Kinder-Mountainbike gefunden. Abzuholen im Bürgerbüro.

Abfallwirtschaft

- **Hausmüllabfuhr:**
Nächste Abholung: **Donnerstag, 29. Sept. 2016** ab 6.00 Uhr.
- **Biomüllabfuhr:**
Nächste Abholung: **Freitag, 7. Oktober 2016** ab 6.00 Uhr.
- **Grüne Tonne:**
Nächste Abholung: **Montag, 17. Oktober 2016** ab 6.00 Uhr.
- **Gelber Sack:**
Nächste Abholung: **Dienstag, 11. Oktober 2016** ab 6.00 Uhr.
- **Wertstoffhof Öffnungszeiten:**
freitag von 16.15 Uhr bis 18.30 Uhr (Sommerzeit) geöffnet.
Hinweis: Am Wertstoffhof können keine Baustellenabfälle wie Fenster, Türen, Balken, Dachlatten, morsches Holz, größere Mengen Spanplatten, Dämm- und Isoliermaterial, Plexiglas, Haushaltsauflösungen, abgegeben werden. Diese können gebührenpflichtig an der Müllumladestation in Aurach angeliefert werden. Weitere Informationen finden Sie auch im Abfall-Ratgeber.
- **Grüngut:**
Häckselfähiges, **nur vollständig entlaubtes Material** kann angefahren werden bei: Stefan Kemmettmüller samstags von 9.30 Uhr bis 11.30 Uhr in Aurach auf dem Grundstück gegenüber den Maschinenhallen Richtung Dietenbronn, und bei Otmar Bögelein nach Vereinbarung unter Tel.-Nr. 0171/5203988 in Weinberg. Es wird ausschließlich naturbelassenes, holziges, häckselfähiges Material angenommen, Thujaheckenschnitt usw. ist zum Häckseln nicht geeignet.
- **Siloanlage in Weinberg**
Grüngutanlieferung ist ab sofort wieder möglich. Wir bitten darauf zu achten, dass hier ausschließlich Grünschnitt angeliefert wird. Hecken- und Holzschnitte dürfen hier **nicht** angeliefert werden!
- **Bauschuttdeponie Dietenbronn**
Öffnungszeiten samstags in geraden Kalenderwochen von 9.00 bis 11.00 Uhr. Soll außerhalb der gewöhnlichen Öffnungszeit Bauschutt oder Erdaushub angeliefert werden, ist dies rechtzeitig, mindestens einen Tag vorher mit Herrn Heckel, Tel. 09804/915426 abzusprechen.
Gebühren: Erdaushub 7,00 Euro/m³, Bauschutt 10,00 Euro/m³, **Mindestgebühr 5,00 Euro je Anlieferung Erdaushub oder Bauschutt.**
Bei Anlieferung außerhalb der gewöhnlichen Betriebszeit ist zusätzlich ein Betrag von 18,00 Euro pro Stunde zu entrichten.
Bauschutt-Kleinmengen (bis max. 50 Ltr.) können im Wertstoffhof Aurach innerhalb der regulären Öffnungszeit freitags von 16.15 – 18.30 Uhr abgegeben werden.
Die Mindestgebühr beträgt 1,00 Euro, bei einer Anlieferung von 50 Ltr. beträgt die Gebühr 3,00 Euro.



Büchereien Aurach und Weinberg



Aurach: montags von 17.00 bis 19.00 Uhr
Ansprechpartnerin: Frau Karin Heller
Weinberg: montags von 16.30 bis 18.30 Uhr
Ansprechpartnerin: Frau Franziska Hillermeier

Die Bücherei Weinberg hat am Montag, 26. September 2016 (Mooswies'n-Montag) geschlossen.

Öffnungszeiten Bürgerbüro



Montag bis Freitag 8.00 bis 12.00 Uhr
Donnerstag 16.00 bis 18.00 Uhr
Ansprechpartnerin:
Brigitta Hopp, Tel. 09804/9154-24

Forstrevier Aurach



Sprechstunde mittwochs von 14.30 bis 16.00 Uhr im Rathaus Aurach, Sitzungssaal.
Revierleiter Christian Stegmaier,
Mobil-Telefon 0175/7251629.

Aus heimischen Unternehmen und Betrieben

Die Fränkische Moststraße informiert:

Obstankauf 2016



Die Initiative „hesselberger“ wird auch in diesem Herbst Äpfel und Birnen ankaufen. Bitte beachten Sie, dass Sie die Äpfel und Birnen aus den Streuobstbeständen ausreifen lassen und unmittelbar vor den Ankaufterminen von den Bäumen nehmen. Nur mit gutem, reifem und frischem Obst ohne Faulanteil können wir weiterhin gute Säfte herstellen. Geben Sie die spät reifen-

den Sorten Boskoop und Bohnapfel sowie reine Mostbirnen getrennt von anderen Sorten an den entsprechenden Terminen bei uns ab.

Bitte bringen Sie zu den Kleinsammelstellen nur handliche Gebinde. Für den Ankauf von Saftbirnen bieten wir Ihnen heuer einen Sondertermin in Deffersdorf und Sammenheim an. Wir würden uns freuen, auch in diesem Jahr Ihr gutes Obst aus Streuobstbeständen annehmen zu können. Bitte verstehen Sie, dass wir wie in den Vorjahren, das angelieferte Obst genau kontrollieren.

Nur aus gutem Obst können gute Säfte und Seccos werden! Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Sammelstelle und Ansprechpartner für Aurach und Umgebung:
Aurach, Kreismülldeponie (Heller, Telefon 0151/23642777), Abgabe in Kisten/Säcken und Kipper, **jeweils in der Zeit von 8.30 bis 12.00 Uhr**

01. Oktober 2016,	
Saftbirnen, Mischäpfel und Mostbirnen	10,00 Euro/dt
15. Oktober 2016,	
Saftbirnen, Mischäpfel und Mostbirnen	10,00 Euro/dt
29. Oktober 2016	
Saftbirnen, Mischäpfel, Mostbirnen und Quitte	10,00 Euro/dt
Boskoop und Bohnapfel	10,50 Euro/dt

05. November 2016 optional

Wir informieren Sie über die Presse und Homepage, ob dieser Termin stattfindet. Ankauf nur in Waizendorf, Sammenheim und Hainsfarth.

Weitere Informationen erhalten Sie auf der Internetseite:
www.hesselberger.com

AGIL-Nachrichten

AGILer Kunst- und Kulturspiegel

HiKK – Hilsbach – Kunst-Kultur

Die Hilsbacher Atelierbühne steuert mal wieder unaufhaltsam einem musikalischen Höhepunkt entgegen:

Bluesnight mit John F. Kirkbride

Am Samstag, 24. September 2016 konzertiert um 20.30 Uhr John F. Kirkbride ... und am Sonntag, 25. September 2016 wird John bei entsprechender Nachfrage ab 12.15 Uhr einen Workshop für Gitarre anbieten.

Eintrittskarten zu **8 Euro im Vorverkauf** bei Erl in Herrieden und im Robin's in Hilsbach. Karten an der **Abendkasse 10 Euro.**

Bei Interesse betreffend Eintrittskarten oder Workshop-Anmeldung gerne auch per E-Mail unter sigi.brunner@posteo.de oder Tel. 0175/6365862.

Weitere Infos: www.hilsbach-kunst-kultur.de

DECIMA – Kunstgalerie Herrieden

Fotoausstellung „außer Dienst“ mit Schwarz-Weiß-Fotografien von Michael Alban

Vom 30. September bis 23. Oktober 2016 in der DECIMA-Kunstgalerie, Deocarplatz 10, Herrieden

Öffnungszeiten: Mittwoch bis Sonntag, jeweils 14.00 – 18.00 Uhr
– Vernissage am Freitag, 30. September 2016, 19.00 Uhr

Stiftsbasilika-Konzert

Sonntag, 2. Oktober 2016, 18.00 Uhr

Eintritt: 10,00 Euro/ermäßigt 8,00 Euro

„Die Himmel erzählen die Ehre Gottes“

Konzert zum Erntedankfest – Vocalitas Nova, Leitung: Max Hebeis

Der Leutershäuser Kulturverein Aug und Ohr präsentiert:

EVA EISELT „Neurosen und andere Blumen“, Kabarett

Samstag, 24.09.2016 um 20.00 Uhr

Alte Turnhalle, Leutershausen

Eintritt: Vorverkauf 18,- Euro, Abendkasse 22,- Euro,
Schüler 10,- Euro, Mitglieder 14,- Euro

Feuerwehren

Feuerwehraktionswoche

Am **Donnerstag, 29. Oktober 2016 um 18.00 Uhr** findet für alle Feuerwehren im Gemeindegebiet eine Einsatzübung statt.

Übungsort ist „Am Grassgarten“ in Weinberg.

Zu dieser Einsatzübung möchten wir die gesamte Bevölkerung einladen.



Das Motto der diesjährigen Aktionswoche lautet:

„Wenn die Katastrophe kommt, sind wir bereit. Komm hilf mit!“



Altersjubilare



Wir gratulieren!

26. September 2016
Unger Waltraud, Vehlberg,
 85 Jahre

Kirchliche Nachrichten

Kath. Pfarrgemeinde
St. Peter und Paul, Aurach


Pfarrgasse 8,
91589 Aurach,
Tel. 0 98 04/9 21 10, Fax 0 98 04/9 21 11
E-Mail: info@pfarrgemeinde-aurach.de
www.pfarrgemeinde-aurach.de

40. Woche vom 24. September 2016 bis 2. Oktober 2016

Samstag, 24. September 2016 – hl. Rupert und hl. Virgil

18.00 Uhr Rosenkranz

18.30 Uhr VAM + Ludwig Sand u. Alfred Hufnagel [81]

Sonntag, 25. September 2016 – 26. Sonntag im Jahreskreis

10.00 Uhr hl. Amt + Johann u. Rosa Rieber, Klemens
 u. Angehörige [76]

Mittwoch, 28. September 2016 – hl. Lioba und hl. Wenzel

18.30 Uhr **Windshofen:** hl. Amt
 + Eltern Kocher u. Ludwig u. Verwandte

Donnerstag, 29. September 2016

– hl. Michael, hl. Gabriel u. hl. Rafael

18.30 Uhr hl. Amt

Samstag, 1. Oktober 2016 – hl. Theresia vom Kinde Jesus
Caritas-Kollekte

18.00 Uhr Oktoberrosenkranz

18.30 Uhr VAM Dankamt zur Hl. Familie [148]

Sonntag, 2. Oktober 2016 – 27. Sonntag im Jahreskreis
ERNTE-DANKFEST – Caritas-Kollekte

10.00 Uhr Pfarrgottesdienst
 Ged. + Anton u. Maria Goth [101]

Kath. Pfarrgemeinde
Maria Sieben Schmerzen, Weinberg


Kontakt Pfarramt wie Aurach

40. Woche

vom 25. September bis 2. Oktober 2016

Sonntag, 25. September 2016 – 26. Sonntag
im Jahreskreis

8.30 Uhr Pfarrgottesdienst

11.15 Uhr Taufe: Louis Peter Engelhard und
 Paul Luca Frühwirth

Dienstag, 27. September 2016 – hl. Vinzenz von Paul

18.30 Uhr hl. Amt

Mittwoch, 28. September 2016 – hl. Lioba und hl. Wenzel

18.30 Uhr **Windshofen:** hl. Amt
 + Eltern Kocher u. Ludwig u. Verwandte

Samstag, 1. Oktober 2016 – hl. Theresia vom Kinde Jesus

12.30 Uhr Trauung: Lisa Heumann-Neubert und
 Alexander Nepovedomy

Sonntag, 2. Oktober 2016 – 27. Sonntag im Jahreskreis

ERNTE-DANKFEST – Caritas-Kollekte

8.30 Uhr hl. Amt

GEMEINSAME PFARRNACHRICHTEN

Krankenbesuchsdienst – Pfarreien Aurach und Weinberg
 Gruppe 1 in Dinkelsbühl

Kirchliche Verbände



Katholischer Frauenbund Aurach/Weinberg

PLASTIK IM ALLTAG

Mit diesem Thema lädt der Frauenbund alle Gemeindemitglieder zu einem Vortragsabend am

Donnerstag, den 6. Oktober 2016 in den Pfarrsaal Aurach ein. Beginn ist um 19.30 Uhr.

Unsere Erde hat sich in den letzten Jahrzehnten in einen Plastik-Planeten verwandelt. Pro Jahr werden weltweit 288 Millionen Tonnen Kunststoffe hergestellt – Tendenz steigend. Den Vorteilen des Alleskönners Plastik stehen jedoch massive Belastungen für Menschen und unsere Umwelt gegenüber. Die Verschmutzung von Flüssen und Meeren nimmt dramatische Ausmaße an und die problematischen Mikroplastikpartikel sind sogar schon in der Nahrungskette nachweisbar. Wie kann ich als Verbraucher und Verbraucherin Plastik im Alltag bewusst einsetzen und Mikroplastik vermeiden? Dazu referiert **Frau Ute Berndt**, Betriebswirtin (FH) Verbraucherberaterin beim VSB Ingolstadt. Der Eintritt ist frei.

Evang.-Luth. Kirchengemeinde
Weissenkirchberg mit Aurach


Samstag, 24. September 2016

ab 10.00 Uhr Kinderkino im Evang. Gemeindefest Aurach

Sonntag, 25. September 2016

9.30 Uhr Gottesdienst zur Kirchweihe mit Vorstellung der Präparanden in Weissenkirchberg mit Pfrin. Walz

11.00 Uhr Familien-Gottesdienst
 im Evang. Gemeindefest Aurach

Sonntag, 2. Oktober 2016 – Erntedank

9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl in Weissenkirchberg

Evang.-Luth. Kirchengemeinden
Dombühl und Kloster Sulz


Sonntag, 25. September 2016

9.00 Uhr Gottesdienst in Kloster Sulz

10.15 Uhr Gottesdienst in Dombühl

Beide Gottesdienste mit Pfr. Winter

10.00 Uhr Kindergottesdienst in Kloster Sulz

Sonntag, 2. Oktober 2016 – Erntedank

9.00 Uhr Gottesdienst in Dombühl

10.15 Uhr Gottesdienst in Kloster Sulz

10.00 Uhr Kindergottesdienst in Kloster Sulz

Erntedankgaben nehmen wir am Samstagnachmittag in der Kirche gerne wieder entgegen.

Bürozeiten:

Das Sekretariat ist

dienstags von 8.30 Uhr bis 12.00 Uhr besetzt und

freitags von 8.30 Uhr bis 11.00 Uhr

Pfarramt der KG Dombühl/Kloster Sulz

i. A. Sabine Strauß



Evang-Luth. Kirche Feuchtwangen



Samstag, 24. September 2016

10.00 bis 13.00 Uhr **Gemeindehaus:**

„OASE“-Betreuungsvormittag;

Frau Elke Klostermann

16.00 Uhr **Stiftskirche:** Turmb blasen; Dekanatskantorin Miriam Marquardt, Ev. Posaunenchor Feuchtwangen

16.30 Uhr **Praxisklinik:** Gottesdienst; Pfarrer Gerhard Winter

Sonntag, 25. September 2016

9.30 Uhr bis 11.45 Uhr **Haus am Kirchplatz:**

Gemeindebücherei geöffnet

10.00 Uhr **Stiftskirche:** Gottesdienst und Kindergottesdienst; Dekan Jürgen Hacker

16.16 Uhr **Stiftskirche:** „Heiteres und Beschwingtes zur Mooswiese“ – 33 Min. Orgelmusik; Dekanatskantorin Miriam Marquardt

Montag, 26. September 2016

14.00 Uhr bis 17.00 Uhr **Gemeindehaus:** „OASE“-Betreuungsnachmittag für Pflegebedürftige; Frau Elke Klostermann

18.00 Uhr **Haus am Kirchplatz:** Selbsthilfegruppe „Pusteblume“ für seelische Gesundheit; Frau Kramer

Dienstag, 27. September 2016

9.30 Uhr bis 11.30 Uhr **Gemeindehaus:** Café Lichtblick – offener Frühstückstreff für alle; Diakonisches Werk

Mittwoch, 28. September 2016

9.30 Uhr **Senioren- und Pflegeheim:**

Gottesdienst; Pfarrer Gerhard Winter

10.45 Uhr **ASB-Seniorenzentrum:**

Gottesdienst; Pfarrer Gerhard Winter

Donnerstag, 29. September 2016

14.00 Uhr bis 17.00 Uhr **Gemeindehaus:** „OASE“-Betreuungsnachmittag für Pflegebedürftige; Frau Elke Klostermann

16.00 Uhr bis 16.45 Uhr **Haus am Kirchplatz:** Gemeindebücherei – Vorlesen für Kinder – Ausleihe bis 17.30 Uhr

20.00 Uhr bis 22.00 Uhr **Haus am Kirchplatz:** Gesprächskreis Autismus; Familie Six

Freitag, 30. September 2016

9.45 Uhr **St.-Johannis-Kirche:** Erntedank-Gottesdienst Kindergarten Wohlgemuthstr.; Pfarrerin Dr. Lydia Kossatz

- **A-Jun.: Samstag, 24.09.16 um 16.00 Uhr**
SG Germania Nürnberg – SG Herrieden/Aurach/Weinberg
- **B1-Jun.:**
Sonntag, 25.09.16 um 10.30 Uhr
SG Herrieden/Aurach/Weinberg 1 – KSD Hajduk Nürnberg
- **Dienstag, 27.09.16 um 18.30 Uhr**
JFG Sulzachtal – SG Herrieden/Aurach/Weinberg 1 (Pokal)
- **B2-Jun.: Samstag, 24.09.16 um 17.00 Uhr**
SG Elpersdorf/Schalkhausen – SG Herrieden/Aurach/Weinberg 2
- **B-Juniorinnen: Sonntag, 25.09.16 um 10.00 Uhr**
FV Kleeblatt 99 Fürth – SG Aurach
- **C1-Jun.:**
Samstag, 24.09.16 um 13.15 Uhr
SG Rothenburg/Gesbattel 1 – SG Aurach/Weinberg 1
- **Dienstag, 27.09.16 um 17.30 Uhr**
SG Aurach/Weinberg 1 – SpVgg Ansbach (Pokal)
- **C-Juniorinnen: Samstag, 24.09.16 um 11.30 Uhr**
SV Mosbach – SG Aurach
- **D1-Jun.: Samstag, 24.09.16 um 10.00 Uhr**
SG Weinberg/Aurach 1 – SG Dombühl/Schillingsfürst
- **D2-Jun.: Samstag, 24.09.16 um 10.00 Uhr**
SC Wernsbach-Weihezell – SG Weinberg/Aurach II
- **E1-Jun.: Samstag, 24.09.16 um 10.30 Uhr**
SG Dentein/Burk – SG Aurach/Weinberg I
- **E2-Jun.: Samstag, 24.09.16 um 10.00 Uhr**
SG Wieseth/Königsh./Bechh. 2 – SG Aurach/Weinberg II
- **F-Jun.: Freitag, 23.09.16 um 18.00 Uhr**
SG Dürrwangen – SG Weinberg/Aurach

4 neue Jung-Schiedsrichter beim SSV Aurach

Der SSV Aurach darf vier neue Fußball-Schiedsrichter in seinen Reihen begrüßen. Vier Tage lang konnten Ende Juli Schüler aus dem südlichen Landkreis Ansbach während der Schulzeit einen von der Schiedsrichtergruppe Frankenhöhe Süd und der Real-schule Herrieden organisierten Fußball-Schiedsrichter-Lehrgang besuchen und eine Prüfung ablegen.

Die berechtigt dazu, Jugend- und Herrenspiele im unteren Bereich des Bayerischen Fußball-Verbandes (BFV) zu leiten. An dem Lehrgang, der vier Tage lang ging, wurden an drei Vormittagen die wichtigsten Fußballregeln gelernt, am vierten Tag stand dann noch ein Lauftest und ein anspruchsvoller Regeltest an. Dreizehn Jugendliche zwischen 13 und 16 Jahren haben den Test bestanden und dürfen nun als Schiedsrichter eingeteilt werden. Sehr erfreulich hierbei war, dass der SSV Aurach mit vier Lehrgangsteilnehmern am stärksten vertreten war. Als Jung-Schiedsrichter beim SSV Aurach dürfen nun Philip Rieber, Korbinian Leis, Noah Edel und Michael Käßlinger begrüßt werden. Wir wünschen unseren vier neuen Jung-Schiedsrichtern viel Erfolg im Schiedsrichterwesen und vor allen Dingen Spaß an der Schiedsrichterei. Die Jugendleitung des SSV Aurach gratuliert unseren vier Jungs zur bestandenen Prüfung:

„Ohne euch könnten wir nicht spielen.“



V. l. n. r.: Philip Rieber, Noah Edel, Michael Käßlinger, Korbinian Leis

Vereine und Verbände

Soldatenkameradschaft Aurach

Weinfest – Terminänderung

Das für Samstag, den 1. Oktober geplante Weinfest muss aus Termingründen verschoben werden.

Der neue Termin ist jetzt am 29. Oktober 2016, wir hoffen auch zu diesem späten Zeitpunkt auf viele Gäste.

Am Sonntag, 30. Oktober wird dann ein Weißwurstfrühschoppen stattfinden.

SSV Aurach

Abteilung Fußball

- **Herren I: Sonntag, 25.09.16 um 15.00 Uhr**
SSV Aurach I – FC Königshofen
- **Herren II: Sonntag, 25.09.16 um 13.00 Uhr**
SSV Aurach II – FC/DJK Burgoberbach 2
- **AH: Samstag, 24.09.16 um 17.00 Uhr**
FV Fortuna Neuses – SG Weinberg/Aurach
- **Damen: Samstag, 24.09.16 um 17.00 Uhr**
TSV Bechhofen – SG SSV Aurach

Kinderturnen des SSV Aurach und des SV 67 Weinberg

Das Kinderturnen kann wegen der Renovierungsarbeiten an der Weinberger Turnhalle erst wieder ab 10.10.2016 stattfinden. Wie bisher findet das Turnen dann immer montags von 16.00 Uhr bis 17.00 Uhr in der Weinberger Turnhalle statt. Über eine weiterhin zahlreiche Teilnahme sowie viel neue Turnkinder würden wir uns freuen. Teilnehmen können alle Kinder im Alter von ca. 2 bis 6 Jahren. Die Mitgliedschaft beim SSV Aurach oder dem SV 67 Weinberg ist Voraussetzung. Eine Schnupperstunde ist natürlich möglich. Auf euer Kommen freut sich euer Kinderturn-Team

SV 67 Weinberg

Abteilung Fußball

Fr., 23.09.

18:00 Uhr F-Jgd. SG Dürrwangen - SG Weinberg/Aurach

Sa., 24.09.

10:00 Uhr D-Jgd. SC Wernsbach - SG Weinberg/Aurach 2

10:00 Uhr D-Jgd. SG Weinberg/Aurach - SG Dombühl

10:30 Uhr E-Jgd. SG Dentlein - SG Aurach/Weinberg

10:30 Uhr E-Jgd. SG Wieseth 2 - SG Aurach/Weinberg 2

12:30 Uhr Damen SV Weinberg 3 - FSV Ipsheim

13:00 Uhr C-Mäd. JFG Dinkelsbühl 2 - SV Weinberg

13:15 Uhr C-Jgd. SG Rothenburg - SG Aurach/Weinberg

14:00 Uhr B-Mäd. 1. FFC Frankfurt - SV Weinberg

14:00 Uhr Herren SG Colmburg 2 - SV Weinberg 3

14:30 Uhr Herren SV Weinberg 2 - SV Arberg 2

16:30 Uhr Herren SV Weinberg - TSV Bechhofen

16:00 Uhr A-Jgd. SC Germania Nürnberg - SG Herrieden

17:00 Uhr B-Jgd. SG Elpersdorf - SG Herrieden 2

So., 25.09.

10:30 Uhr B-Mäd. SV Weinberg 2 - TV Schwabach

10:30 Uhr B-Jgd. SG Herrieden - KSD Hajduk Nürnberg

14:00 Uhr Damen SV Weinberg - 1899 Hoffenheim 2

15:00 Uhr Damen TSV Theuern - SV Weinberg 2

Di., 27.09.

17:30 Uhr C-Jgd. SG Aurach/Weinberg - Spvgg Ansbach

18:30 Uhr B-Jgd. JFG Sulzachtal - SG Herrieden

Gartenbau- und Heimatpflegeverein Aurach

Herzliche Einladung zum nächsten Übungsabend am 28. September 2016 ab 20.00 Uhr im Feuerwehrhaus.

Sozialverband VdK-Ortsverband Aurach-Weinberg



Kultur- und Weinfahrt des OV Aurach-Weinberg

Am **Samstag, 22. Oktober 2016** findet die **traditionelle Herbst-Halbtagesfahrt** statt,

die uns heuer nach Nürnberg zur Burg führt. Zum Nachmittagskaffee können wir in der Altstadt verweilen bis wir zum abendlichen Ausklang – auf vielfachen Wunsch unserer Mitglieder – wieder in den Steigerwald zum „Singenden Wirt“ fahren um unsere Lachmuskeln zu trainieren.

Der Ausflug ist ausgebucht! Fahrpreis inkl. Eintritt: 18,- Euro/p.P.

Abfahrtszeiten:

12.30 Uhr Windshofen Feuerwehrhaus

12.35 Uhr Weinberg Schulhaus

12.45 Uhr Aurach Rathausplatz

Werden Sie Mitglied in den örtlichen Vereinen!



Wir sind auch
über die Feiertage
für Sie da!

Wir haben zur Verfügung: Ausstellungsstücke verschiedene Särge und Truhen

- Sozialsarg, Einäscherungssarg
- Fichtensarg
- Fichtensarg gebeizt, mit und ohne Dekor oder Palme
- Pappelsarg gebeizt, mit Palme, Rose und Blätter
- Kiefernarg natur od. Kiefer in Buche furniert, 30 mm stark (Truhen)
- Eiche massiv und furniert

Kontakt: **Wettingen, Langfurth, Telefon 09869/97 23 07**
Dorfkemmathen und Ammelbruch

Kleinhaslach Telefon 09824/92 86 50

Ansbach/Neuses Telefon 0981/4 87 59 81

Rezatstraße 10 Mobil 0172/587 72 09

Gerüstverleih Rexhepi

Tel. 0 98 04/8 37 • Handy 01 51/18 42 53 42

**Autofahrer
aufgepasst!**

Schule hat begonnen ...

**Nehmen Sie bitte
Rücksicht im
Straßenverkehr!**

Foto: © GTÜ, pixelio.de

Sonstiges

Streuobstannahme beim BN

Der Bund Naturschutz führt am Samstag, den 15. Oktober am Lagerhaus Barthelmeß in Schnelldorf (Raiffeisenstraße) von 13.00 bis 17.00 Uhr seine letzte diesjährige Streuobst-Annahme durch. Es können ungespritzte Äpfel und Birnen aus Streuobstbeständen angeliefert werden. Die beteiligte Mosterei zahlt zusätzlich zum Tagespreis einen Aufpreis von Euro 3,60/dt. Um in den Genuss dieses „Streuobst-Pflegebeitrages“ zu kommen, müssen die Äpfel entsprechende Kriterien erfüllen: Sie müssen aus hochstämmigen Streuobstbeständen stammen, im Wirtschaftsjahr darf kein chemischer Pflanzenschutz stattgefunden haben, es müssen die Flurstücks-Nummern und die Gemarkung der Grundstücke angegeben werden von denen die Früchte stammen, die Beschaffenheit des Obstes muss einwandfrei sein (keine Fäulnissspurten, nur trockene, saubere Ware). Der BN weist darauf hin, dass lose geschüttetes Obst nur mit Kippnern angeliefert werden kann.



Anzeigenauftrag für das Mitteilungsblatt der Gemeinde(n):

Erscheinungstermin: _____

Rechnungsanschrift:

Nachname, Vorname

Straße und Hausnummer

PLZ und Ort

Telefon

Fax

Anzeighöhe: _____ mm

☐ 1-spaltig = 90 mm ☐ 2-spaltig = 184 mm

Chiffre: ☐ ja ☐ nein

Chiffre-Gebühr: 4,50 €

SEPA-Lastschriftmandat

Gläubiger-Identifikationsnummer: DE59ZZZ00000245384

Hiermit ermächtige ich/ermächtigen wir die Krieger-Verlag GmbH widerruflich, die von mir/uns zu entrichtenden Zahlungen von meinem/unserem Konto mittels Lastschrift einzuziehen.

Zugleich weise ich mein/weisen wir unser Kreditinstitut an, die von der Krieger-Verlag GmbH auf meinem/unserem Konto gezogenen Lastschriften einzulösen.

Hinweis: Ich kann/wir können innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem/unserem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.

Kreditinstitut

IBAN

BIC

Datum, Unterschrift

Bitte beachten Sie, dass private Kleinanzeigen nur bei gleichzeitiger Erteilung eines SEPA-Lastschriftmandates veröffentlicht werden können.

Text:

Volksbank Hohenlohe eG
BLZ 620 918 00
Konto-Nr. 236 560 000

IBAN DE16620918000236560000
BIC GENODES1VHL
USt-Idnr. DE 190977050

Geschäftsführer: Hartmut Krieger
Stefan Krieger
Amtsgericht Ulm: HRB 690409



EINLADUNG!!

zum „Caudalie-Kennenlerntag“
am Donnerstag, 13.10. in Ihrer
Gustav-Weißkopf-Apotheke!

Bitte vereinbaren Sie einen
kostenfreien Beratungstermin
mit uns!



Gustav-Weißkopf-Apotheke *Ihre familienfreundliche Apotheke in Leutershausen!*
Inh. Apothekerin Isabel Holzmeier
Steinweg 2, Leutershausen, Telefon 0 98 23 - 92 62 470
E-Mail: info@gustav-weisskopf-apotheke.de

Bestattermeister

Würdinger

BESTATTUNGEN
info@wueringer-bestattungen.de · www.wueringer-bestattungen.de



Der Trauer Raum und Zeit geben.

- Bestattungsvorsorge • alle Bestattungsarten
- Beratung • Erledigung aller Formalitäten
- Trauerdruck • Überführungen • Grabmachertechnik

Herrieden
Hintere Gasse 2

0 98 25/
20 30 870

0 98 25/
20 30 871

Förderverein SV 67 Weinberg - Sportheim

Fischschmaus

Sonntag, 2.10.2016 von 11.00 bis 14.00 Uhr
und von 17.00 bis 20.00 Uhr

Montag, 3.10.2016 von 11.00 bis 14.00 Uhr

Angeboten werden:

Karpfen, Forellen und Fischstäbchen

Weitere Speisen:

Sauerbraten und Wiener Schnitzel (vom Schwein)

Die Speisen sind auch im Straßenverkauf erhältlich.

Vorbestellung unter Tel. 0 98 04/14 04 der 0 98 04/6 82.

Auf Ihren Besuch freut sich der Förderverein SV 67 Weinberg.

Aug und Ohr
der Leutershäuser Kultursverein

Freitag,
7. Oktober 2016
20.00 Uhr

Alte Turnhalle
Leutershausen

1. LEUTERSHAUSER
LACHNACHT
KABARETT · COMEDY · MUSIK
Gaststar: Jörg Kalmer
Alexander Göttscher
moderat von Alex Bauer

Mitglieder 16,- €; Vorverkauf 20,- €;
Abendkasse 24,- €; Schüler 12,- €

VVK: Stadtpapiererei Ullrich - Löffel-Güter Ullrich - Stadtbibliothek am Kulturhaus am Oberrhein-Gäßchen & Co by Explicit Ansbach -
per e-mail unter tickets@aug-und-ohr.de

Welttierschutztag am 4.10.2016

Der Welttierschutztag findet seit
1925 jedes Jahr am Namenstag
von Franz von Assisi statt.

Der tierliebe und gottesfürchtige
Mönch sah auch im kleinsten Wurm
ein Geschöpf Gottes.

Ich möchte diese Gelegenheit
nutzen und den Tierschutzverein
Feuchtwangen e. V.
sowie die Tierhilfe Curacanis e. V.
(beides sind gemeinnützige Vereine) mit dem Erlös einer
Haussammlung (ab 24.09.16) unterstützen.

Ich bedanke mich bereits heute für Ihre Spende und für Ihr
Verständnis bezüglich der Haussammlung.

Sabine Niebler (geb. Hillmann), Rosenstr. 24 (Tel. 09804-93070)



ANZEIGE

Hahn Bestattungen

Inh. Rüdiger Hahn

Ihr Komplett-Betreuer im Trauerfall

* Alle Bestattungsarten

* Erledigung sämtl. Formalitäten

07950 - 302

Tag und Nacht erreichbar

Schnelldorf u.
Feuchtwangen



Appartement/Kursuite zu vermieten!

Neubau, 40 m², Wohn-/Esszimmer, Küchenzeile, Schlafzimmer,
Dusche/WC, Balkon, Stellplatz Tiefgarage, kurzfristig frei. Nur 100 m
zur Europa-Therme, gegenüber Freizeitpark, sehr schöne
Lage, Osteopathie/Physiotherapie und Fußpflege im Haus.

Die Vermietung für die Suite Nr. 321 ist nur über die Appartement-
Vermietung Steuer-Reinhardt (Büro in der Ladenzeile) möglich.

Telefon 0 79 57/81 01 u. 01 72/6 44 13 96

50

J A H R E

Farben Kaiser

Sonderangebot ➔

10 Liter Bio-Innensilikatfarbe

Unsere atmungsaktive Mineralfarbe für Allergiker geeignet (Ausreichend für ca. 50 m²)

Unser ganzjähriger Sonderpreis

39,90 €

statt 48,80 €



Vordere Gasse 7 • 91567 Herrieden
Telefon 09825 5214

www.farbenkaiser.de

HILFE TELEFON

GEWALT GEGEN FRAUEN

08000 116 016

Autogenes Training NEUE KURSE

Entspannung

Gedankliche Vorstellung und das Gefühl von Ruhe, Schwere und Wärme ist die Grundlage der Entspannung.

Autogenes Training ab Mo., 10.10.2016 19.30 Uhr 6x
ab Di., 11.10.2016 19.30 Uhr 6x

Entspannungsabend Do., 27.10.2016 19.30 Uhr 1x

Kursleitung: Sabine Schmidt · Herrieden · Tel. 0 98 25/15 77

FEUCHTER Ladengeschäft

Alles für die Schule

Jetzt wieder Blumen und Pflanzen

Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 8.30 bis 12.30 Uhr, 14.30 – 18.00 Uhr
Dienstagnachmittag geschlossen. Samstag von 8.30 bis 12.30 Uhr

Ansbacher Str. 16
91589 Aurach

Geschenkebücher
für jeden Anlass!

Gasthaus „Zur Linde“ Aurach, Catering

So., 25.9. **Karpfen** aus Gemeindegewässern

– auch Straßenverkauf –

Telefon 0 98 04/2 25

Familie Baumgärtner

Zahnärztlicher Notdienst

Feuchtwangen September 2016

Sa., 24.9./So., 25.9.2016: Günther Mayer

Hauptstraße 3, 91602 Dürrewangen, Tel. 0 98 56/2 07

Weitere Informationen finden Sie unter www.notdienst-zahn.de

Arzneimittel vorbestellen mit WhatsApp



1. QR-Code scannen oder die Stadt- Apotheke mit der Telefon-Nr. 01 51/42 36 44 76 als Kontakt speichern.
2. Vorbestellung per WhatsApp als Text, Foto der Packung oder des Rezeptes. Bei Lieferwunsch* bitte vollständigen Namen und Adresse angeben.
3. Nach Eingang ihrer Bestellung erhalten Sie eine Empfangsbestätigung und nähere Angaben zur Abholung oder Lieferung.

* Ein Service Ihrer Versandapotheke / Stadt-Apotheke Leutershausen.

Wir weisen Sie darauf hin, dass die Nutzung dieses Service den Nutzungsbedingungen von WhatsApp unterliegt.



Der nächste TÜV-Termin

für Pkw und Schlepper ist am **5. Okt. 2016**
bei der Firma J. G. Wellhöffer, Leutershausen,
Telefon 0 98 23/92 65 90

Hundesalon Chic Wau

Inh. Heike Kaiser
Wiesethstraße 9b
91567 Herrieden-Elbersroth
Telefon 0 98 04/8 27 39 13

Pflege aller Rassen!

- Scheren
- Trimmen
- Baden
- Krallen schneiden

Wir helfen gern weiter!

Dachdeckerei Weiß

Sei es Dachreparaturen, Dachfensteraustausch oder Flachdachsanieierung, wir sind gerne für Sie da und erstellen Ihnen ein unverbindliches Angebot.

Wir freuen uns auf Sie!

- Spenglerarbeiten
- Balkon- und Terrassensanieierung
- Abdichtung / Isolierung
- Dachumdeckung

Herrieden · Telefon 0 98 25/92 70 40

Dachdecker gesucht!

Bei Interesse einfach melden unter der angegebenen Tel.-Nr.